



即時發佈：2015年4月1日

州長 **ANDREW M. CUOMO**

州長 **CUOMO** 介紹通過的 **2015-16** 年度州預算案中的亮點

預算案中包括標誌性的教育改革和投資

道德改革包括全國最為嚴格和全面的公職人員外部收入披露法律

*對紐約州經濟投入 **54** 億美元*

*連續第 **5** 年將開支增長保持在 **2%** 以內*

州長 **Andrew M. Cuomo** 發表聲明：

「連續第五年，州預算案將州開支增長保持在百分之二以內，並繼續秉持已扭轉了數十年來預算案一直導致開支增長快於通脹或個人收入增長之趨勢的財政紀律。

「這項 **1420** 億美元的預算案是多年來我們同意的最有意義的預算案，這不是因為我們花了什麼錢，而是因為我們如何花這些錢。我們不單單是透過該預算案來維持服務和現狀。我們正在對本州的新未來進行投資。

「該預算案解決了兩個已困擾了本州幾代人的最為根本和棘手的問題 – 教育和道德。

「談及教育，我們批准的該預算案將會全面轉型我們的學校系統。我們已納入的改革將會轉變我們的教育系統，使之注重於獎勵績效、解決困難和要求責任心。

「正因為此，我努力將新的學校支出增加標誌性的百分之六 – 於今年的預算案中將對學校的州資助增至創紀錄的高點 **235** 億美元 – 來推進必要的改革，包括改善教師評估、認證和預備體系，及提供新的授權來改善衰退的學校。

「今年，我們最終確保了紐約州的教育系統為其所致力於服務的學生創造福祉，而非僅是繼續官僚下去。

「我曾將我僅僅兩個月前提議的預算案描述為機會工作計畫(**Opportunity Agenda**)。

我們奮力要納入本年度預算案的教育改革的重要性彰顯出，我們相信沒有較之出色的教育更光明的機會之路了。

「該預算案解決的另一項改革問題是道德。我們道德法律的根本性弱點一直以一個問題為中心，即公職人員為其選民所做的工作與其外部收入來源之間所存在的衝突。

「追溯至至少 20 世紀 10 年代，州長們曾努力解決州政府中困難且持久的道德問題和利益衝突，但屢次遭受挫敗。

「道德敗壞和腐敗持續了幾十年。《紐約時報》在 1967 年的一篇報道中指出，38 位州立法者報告稱在由州機構管制的企業中擁有財務利益。

「過去四年裡，我們一直采取措施來解決披露問題。2011 年，我們頒佈了《Clean Up Albany Act》，其中顯著加大了披露要求，並首次要求全面公開該等資訊。2014 年，我們加強了紐約州的反賄賂法律，確立了「腐化政府」和「公共腐敗」罪，對觸犯任意一種新型重罪公共腐敗罪的任何人施以終身禁止獲得州合同及從州合同中獲益的處罰，並為政治獻金頒佈了新的披露要求，強制要求更頻繁地上報獨立開支和資金來源。

「但是，我們知道我們必須做得更多。該預算案即是這樣，其中包括了我曾在二月份的演說中介紹的五大提案。該等舉措將會對國內任何州的公職人員建立最為強且全面的道德法律。

「這是一項令所有紐約州人引以為傲的預算案。」

另外，如州長於其最初機會工作計畫中所概述的那樣，該預算案將撥付本州的 54 億美元財務清算資金來繼續發展和加強紐約州的經濟。這包括 15 億美元的上州復興計畫 (Upstate Revitalization Initiative) 來推動最佳的地區經濟發展模式；13 億美元來加強鞏固高速路系統並降低通行費，同時資助重大的維修和維護並支援 New NY 大橋的持續建設；5 億美元來確保每位紐約州人皆可於 2018 年年底之前享有寬頻服務 – 這是國內最大規模且最具膽略的州級寬頻投資。

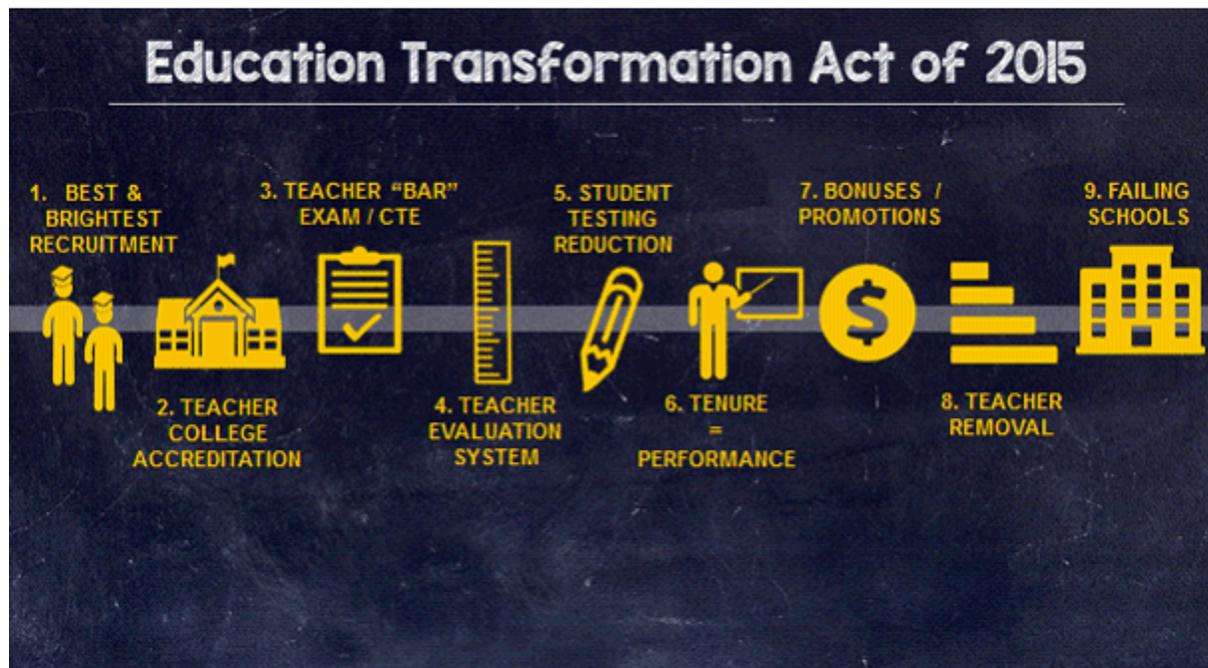
以下是 2015-16 年度州預算案的亮點：

增強教育：重要的平衡器

2015 年《Education Transformation Act》

紐約州的教育系統將於幾年間透過《Education Transformation Act》實施些許最引人注目的根本性改革。在該預算案中，州長提議增加 13 億美元的州教育援助金，使教育撥款達到其歷史最高位 – 235 億美元。

各項改革內容如下：



1.僱用最優秀和最智慧的人才：為吸引我們最優秀和最智慧的人才進入教學領域，該預算案提供資金為承諾在紐約州中教五年學的頂尖 SUNY/CUNY 學生實施一項新的全額獎學金計畫。

2.畢業生教育計畫認證：將會為教師預備計畫設定首個全州性的統一准入標準，同時 SED 將會獲得更大的授權來叫停未能讓學生準備好從事教學職業的計畫。

3.教師「資格基準」考試/CTE：本州目前要求教師通過一項教師「資格基準」考試 – 如今亦會要求教師完成 100 小時的繼續教育，並每五年重新認證一次，否則會撤銷其執照。

4.教師評估系統：將會建立一套重新設計的教師評估系統，其中會依據學生成績和教師評論兩個類別來評定教育工作者。

○ 學生成績 – 學區將會使用標準化的州量度，或可選擇使用由州設計的補充性評估。

i.如教師在某個州量度子分量中獲得「無效」(Ineffective)評級，則該教師無法在總體上獲得「有效」(Effective)或「高效」(Highly Effective)評級。

ii.如地方學區選擇使用由州設計的補充性評估，且教師在組合兩個子分量時獲得「無效」評級，則該教師在總體上必須被評定為「無效」。

iii.本州會為該類別及其子分量分配權重。

○ 教師評論 – 該類別必須包含兩個子分量：校長評論和獨立評論。部長可酌情納入同行評論。

i.如教師在教師評論類別中獲得「無效」評級，則該教師無法在總體上獲得「有效」或「高效」評級。

ii.本州會為該類別及其子分量分配權重。

o **其他注意事項：**將依據一種四分標準評估教師。在法規上，部長應設定評分段、減分和權重，同時部長必須於 2015 年 6 月 30 日之前實施系統。地方學區必須於 2015 年 11 月 15 日之前實施評估系統，以便有資格獲得增撥的補助金。

5.減少學生考試：評議委員會(Board of Regents)的負責人將會於 2015 年 6 月 1 日之前，就如何減少州和地方考試的總量、提高考試質量，及減少與考試相關的壓力和焦慮向州長及立法會概述建議。

6.轉正 = 績效：2015 年《Education Transformation Act》將會改革轉正制度，從而依據績效，而非僅僅是時間因素來決定。

o 試用期將會延長至最短四年，且任何時候皆無權自動轉正。

o 教師必須在四年中至少有三年獲得「有效」或「高效」評級，方有資格轉正。如教師未達到該門檻，他或她可被解僱，或者學區可延長試用期。

7.獎金和晉升：將會為表現最佳的教師提供最高 20,000 美元的獎金，並會將晉升機會與評估系統掛鉤。

8.教師辭退：

o 對於無效的教師：在全州，所有聆訊會皆將會在單個官員，而非陪審團的面前舉行。地方學區將能夠對連續兩次獲得「無效」評級的教師採用新的加快辭退流程，並必須對連續三次獲得「無效」評級的教師採用該流程。

o 對於行為不當：被控實施身體或性虐待的教師將會被停薪留職，並會加快聆訊流程。對兒童受害人犯下暴力重罪的教師將會被自動撤銷認證。

9.衰退的學校：

o 衰退的學校將必須制定經州批准的含有學生成績標準和目標的改善計畫。如衰退的學校在一年結束時並未取得顯著改善，則該校將會進入破產接管階段。當年間，學監或校長將會被授予更大的接管權。

o 接管人將有權僱用和解僱人員及重組學校。

o 將會撥付 7500 萬美元幫助衰退的學校實施改善。

繼續對學前班進行投入：該預算案中包括撥付 3.65 億美元來繼續兌現我們針對全日制 4 歲學前班兒童的五年 15 億美元投入承諾。

將學前班擴大至 3 歲兒童和高需求地區：另有研究顯示，參加高品質計畫的 3 歲兒童在認知和行為技能方面會獲得些許最大的受益。該預算案會額外投入 3000 萬美元來為高需求地區中的 3 歲和 4 歲兒童擴大學前班計畫。

道德改革

政府中的道德和立法會中的利益衝突一直是紐約州幾代人所面臨的最頑固的問題。多年以來，多屆政府一直努力實施道德改革，但收效甚微或無任何成效。但是今年，我們最終解

決了這一頑疾 – 實施國內最嚴格的外部收入披露法律，並推出其他措施來防止、發現和處罰違背公眾信任的行為。

設定新的披露要求

公職人員將需要披露自己所收到的所有外來收入所得、收入的提供者、為收到這些收入所實際提供的服務，以及是否與州政府或其所擔任的職責及所開展的工作有任何關聯。具體來說：

- 所有公職人員皆須披露每筆超過 1,000 美元之外來報酬的性質。
- 任何立法人員、立法界僱員或州官員皆不得直接或間接收取與待決法案或決議相關的任何類型報酬。
- 所有提供私人服務的公職人員，不論是獨立工作或是作為公司或企業的成員或僱員，如律師和房地產經紀人，當從客戶/顧客收取超過 5,000 美元的報酬時，必須披露客戶/顧客的名稱、提供的服務、報酬金額，及其服務是否與政府行動有關。某些敏感活動將會豁免客戶披露要求，如子女監護、準備遺囑、婚姻訴訟、涉及未成年人的案件、破產、刑事訴訟及住宅過戶。

該預算案會擴大《Lobbying Law》，涵蓋對人口達 5,000 或以上之地方政府的遊說 – 目前法律涵蓋人口達 50,000 或以上之地方政府。

沒收養老金

被控公共腐敗的公職人員不得領取公職退休金。該預算案將會對犯公共腐敗罪的所有公職人員，包括在 2011 年養老金沒收法律頒佈之前進入退休系統的公職人員適用紐約州的養老金沒收法律。該法律可讓法官保護無辜的配偶和受撫養幼兒，並會在由立法會二次通過憲法修訂案並由選民在 2017 年批准後生效。

改革日津貼

該預算案將會透過建立一套新的確認要求來改革日津貼，其中包括：

- 為確保官員位於他們所聲稱的地方，立法會將會安裝一套電子系統來確認立法人員親自出席了官方活動。
- 眾議院議長和參議院臨時議長將會制定並實施一套用於確認出席官方活動的政策，並為可報銷費用的活動建立標準和限制。
- 報銷行為將由聯邦法規監管。
- 立法會將會建立一個公開的網站，公佈成員的報銷和差旅資訊。

禁止將競選資金佔為私用

該預算案禁止將競選捐款佔為私用。該等私用將被界定為專門用於候選人或任何其他個人的私人利益、與政治競選或擔任公職或政黨職務無關的支出。該法律將會包括一份被禁用途的示意清單，包括將競選捐款用於與競選或擔任公職無關的消費，如購買住宅、償還貸款、付房租、買衣服、付學費、為未執行競選工作的個人支付薪水、買體育比賽的門票、付罰款，以及繳納鄉村俱樂部和健身會所的會費。

披露競選資金

該預算案將會進一步擴大對獨立支出披露的要求範圍，使之涵蓋大選或特選前 60 日內和初選前 30 日內花費的提及明確指定客戶的獨立通訊支出。

撥付更多執法資金；審查 JCOPE 以確保效能

該預算案亦會為公共道德聯合委員會(Joint Commission on Public Ethics, JCOPE)的執法活動額外撥付 120 萬美元，佔該委員會運作預算增加金額的 27%。另外，該預算案將提供額外資金來支援對該委員會的技術系統進行現代化。

並且，為確保該委員會有效並高效地運作來執行道德法規，州長和立法會必須於 30 日內委任一家八名成員的委員會，負責審查和評估公共道德聯合委員會和立法道德委員會(Legislative Ethics Commission)的活動與效能。

為紐約州經濟投入 54 億美元

該預算案會將紐約州的 54 億美元財務清算資金投入至將會長久發展經濟並促進本州各地區，尤其是上州地區未來發展的專案。這包括支援由地方推動的經濟發展優先專案，並促進本州些許最具活力的基礎設施模式。該等投資包括：

推出 15 億美元的上州復興計畫

該預算案中包括州長提議的上州復興計畫。該大賽將會複製成功的 Buffalo Billion 計畫，幫助進一步推動紐約州上州的經濟復興。七個地區有資格競爭三筆各 5 億美元上州復興資金之一：Hudson 中部、首府地區、Mohawk Valley、紐約州中部、州北部、南部地區及 Finger Lakes。具有地區性影響的專案將會被優先考量，並應注重於加強重大基礎設施、振興社區、支援勞動力發展、發展旅遊及提升生活品質。

對 New NY 大橋進行投資並加強鞏固紐約州高速路系統

該預算案將會為紐約州高速路系統投入 13 億美元以降低通行費，同時實施重大的維修和維護活動，並支援建設 Tappan Zee 大橋和替代交通專案。

確保於 2018 年年底之前實現全州的高速寬頻接入

州長 Cuomo 設定了一個宏大的目標，即確保每一位紐約州民眾皆可於 2018 年年底之前享用高速寬頻服務。為實現該目標，該預算案中包括推出一項 5 億美元的全州寬頻計畫，並另外拉動至少 5 億美元的私營資源來建立新紐約州寬頻計畫(New NY Broadband Program)。該計畫可刺激私營服務提供商在欠發達和不發達社區擴大高速寬頻接入服務。這是本國通用寬頻部署方面最大及最富膽略的州投資。

支援醫療系統資本專案

於四年內儲備 4 億美元來支援醫療系統債務重組及其他資本專案，包括大力投資農村社區，以推動醫療系統轉型。上州醫療系統是重要的服務提供商及些許最大的地區僱主。然而，地理上孤立的小型社區系統所面臨的財政困難或會妨礙它們參與重大的州改革工作。

於布朗士新建 Metro-North 車站；增加至 Penn 站的通路

該預算案中包括支援於布朗士的 Co-op City、Morris Park、Parkchester 和 Hunts Point 新建四座 Metro-North 車站，將鐵路服務帶給該等車站附近的 93,000 多名居民。該專案亦將在 Morris Park 站為美國最大的醫療設施集中點之一提供服務。新線路及新車站的成本不超過 10 億美元，其中本州投資 2.5 億美元。

投入 1.5 億美元用於反恐及災害預防和應對工作

該預算案將會投入 1.5 億美元來支援相關工作，以幫助打造更強大且更安全的紐約州 – 包括有助於本州防止、準備和應對公共安全和健康緊急事件的措施，以及重大的反恐資源。

投入 1.5 億美元用於長島的革新性經濟發展

該預算案將會投入 1.5 億美元來支援長島的革新性經濟發展和基礎設施專案。該等專案將由 Empire State Development 負責審查、評估和批准。本州的投資將會推動私人投資，刺激顯著的經濟發展和就業創造，從而幫助加強地方社區及其經濟。

投入 1.5 億美元用於市政重建

紐約州擁有 10,500 多家地方政府，從鎮和村，到學區、消防區、汗水區、照明區，等等。為解決浪費和重複問題，本州將會投入 1.5 億美元資金來幫助地方政府實施可降低財產稅的革新性的服務共用和合併工作。

對港口和鐵路樞紐基礎設施投資 6500 萬美元

該預算案中包括為革新性的基礎設施專案投入 6500 萬美元。撥款將會支援一項全州性的計畫來資助全州各地的大規模、綜合性基礎設施專案，並推動創新的專案交付方法，包括設計-建造和公私合作。本州將會提供下列資源：

- 為 Oswego 港撥款 4000 萬美元，用於接駁紐約港並於 Syracuse 和 Binghamton 中建造更多的聯合運輸鐵路場站。該等改善將會減少下州公路上的卡車流，增加現有出口活動，加強上州中小企業的出口能力，並擴展地區服務提供商的工作。
- 為 Albany 港撥款 1500 萬美元，用於實施改善以確保紐約州上州準備好應對因 2016 年巴拿馬運河擴建所帶來的集裝箱貨運量的預期增長。本州的投資將會支援對該港口的南部碼頭實施改善，以擴大貨運能力及開展糧食業務。
- 為 Ogdensburg 港撥款 1000 萬美元，用於對該港口的設施和設備實施改善，包括加深港口以容納更大的船隻及擴大儲存糧食和鹽的能力。

為改造 State Fairgrounds 撥款 5000 萬美元

該預算案中包括為 State Fairgrounds 撥付 5000 萬美元的資本專案資金。一百多年前，紐約州博覽會(New York State Fair)在一處轉型的資本專案上舉辦。作為該開發專案的一部份，主要大樓中的頭幾棟於 1909 年完工。今年，本州正在為打造下世紀充滿活力的蕪新州博覽會(State Fair)奠定基礎，讓其可助推紐約州中部的經濟發展，展示紐約州的食物和農業，並以一種前所未有的方式振興 Onondaga 郡。透過這筆 5000 萬美元的投資，我們可將紐約州 Fairgrounds 改造成一流的多用途場所，藉由提高展覽會場及週邊社區的吸引力來打造世界級的休閒旅遊目的地，使之成為國內最棒的州博覽會，並於未來幾十年創造更大經濟效益。

投資 5000 萬美元來擴大和保護南部地區與 Hudson Valley 的農業

該預算案中包括為州長提議的南部地區和 Hudson Valley 農場計畫撥款 5000 萬美元。這將會幫助土地所有者保留和保護農地，並發展農場、農業及相關產業，從而支援該地區中的農場。

為所有人擴大機會及確保公正

該預算案中亦包括州長旨在幫助為每位紐約州人創造成功機會的經濟流動性工作計畫。

1.對經濟適用住房和社區開發進行投資：每位紐約州人皆應擁有可稱為家的安全且廉價的住所 – 該預算案將為全州的眾多住房計畫投資 4.77 億美元來實現該目標。這包括在 2015-16 年度撥付 2.29 億美元的傳統資本住房資源，較之 2014-15 年度的可用資源增加 3200 萬美元，從而繼續推動於 2013-14 年度啟動的歷史性的五年期 10 億美元 House NY 計畫來於全州新建和保留 14,000 多套經濟適用住房。另外，本州的投資包括 2.48 億美元的 JP Morgan 和解金收益來支援各種經濟適用住房和社區發展計畫，包括投入 1 億美元對 NYCHA 開發專案實施重大修繕、投入 5000 萬美元來新建中等收入家庭住房和改造現有 Mitchell Lama 開發專案，以及支援貸款協助計畫及面向殘障人士、老者和退伍軍人的計畫。

2.學生貸款減免：該預算案中包括學生貸款支援，旨在幫助那些從大學畢業並繼續在紐約州生活的合資格的紐約州居民在離校的頭兩年無需償還其學生貸款。對於年收入低於 50,000 美元的畢業生，Get on Your Feet 計畫將會對聯邦的 Pay As You Earn (PAYE) 基於收入還貸計畫加以補充。參與者可享受的金額是基於他們所欠的金額及調整後的總收入。該計畫預計可於其第一年扶持 7,100 名畢業生，並於 2019-20 年度之前每年扶持 24,000 多名參與者。

3.擴大城市年輕人工作計畫：雖然紐約州在創造就業和降低失業率方面不斷取得進步，但內城年輕人仍面臨不可接受的高失業率。為解決該問題，該預算案將對州長之城市年輕人工作計畫的年度撥款金額翻番至 2000 萬美元。

4.增加 MWBE 企業機會：紐約州正不斷加大對少數族裔和婦女所有企業的投資，所承諾的 MWBE 參與率目標已自州長 Cuomo 上任以來翻了一番多。今年，本州將所有州合同的 MWBE 參與率目標提高至 30% – 國內最具雄心的承諾。

5.對抗饑餓：為回應反饑餓專責小組(Anti-Hunger Task Force)的建議，州長在行政預算案中承諾撥款 450 萬美元來支援本州的應急食品系統。該系統將會幫助 2,600 家應急食品提供商為 300 多萬每年參與應急食品計畫的紐約州民眾提供支援。另外，州長承諾投資 250,000 美元來幫助兒童和成人關愛計畫最大限度地獲得聯邦資金（該等資金可資助參加這些計畫的兒童和成人獲得免費食品），並將向幫助學校與紐約州農戶建立聯繫的計畫撥款 250,000 美元，以確保學校可獲得最健康的當地產食品。

6.加強紐約州的非營利組織：為支援本州非營利合作夥伴的工作，州長制定了一項一次性 5000 萬美元的非營利組織基礎設施資本投資計畫(Nonprofit Infrastructure Capital Investment Program)。該計畫將會對那些能夠幫助為紐約州民眾服務之非營利性人類服務組織提升服務品質、效率、可達性和範圍的資本專案進行有針對性

的投資。該等撥款將會透過一項競爭流程授予那些藉由州合同、州授權支付及/或州繳費率為紐約州民眾提供直接服務的合資格的非營利組織。

7. 為我們的無家可歸者提供援助：除現有的對由臨時和殘障補助辦公室(Office of Temporary and Disability Assistance)負責管理或監督之無家可歸者服務計畫每年 7.8 億美元支出之外，該預算案將在未來幾年為全州的無家可歸者服務投入 4.32 億美元。這包括 2.75 億美元用於幫助紐約市無家可歸人口的租房援助計畫及其他服務；1.245 億美元用於新的旨在新建 5,000 多套支援性住房的全州 NY/NY IV 計畫，及用於改善現有的支援性住房；2700 萬美元用於實施紐約市 HIV/AIDS 租金上限；及 550 萬美元用於無家可歸者預防、支援性服務及離家出走和無家可歸年輕人服務。在總共 4.32 億美元的投資中，2.2 億美元來自於紐約市在全州年輕人設施計費上限方面的節省份額。依據該計畫，該市將需要為州撥款提供配套資金，從而使州/市投資在四年內總共達到 4.4 億美元。另有 1.915 億美元透過 JP Morgan 和薪金收益籌得，而剩餘的 2050 萬美元則來自新的州撥款。

8. 為 Rochester、Syracuse 和 Binghamton 推出反貧困計畫：州長的機會工作計畫中包括建立 Rochester-Monroe 反貧困計畫(Anti-Poverty Initiative)來抗擊貧困。透過與由多家州機關及其他政府代表組成的 Rochester 反貧困專責小組(Anti-Poverty Task Force)合作，Rochester-Monroe 反貧困計畫致力於更好地協調現有資源，建立綜合性服務，利用資料和資訊技術，開發更為靈活的融資安排，及依據結果來評估服務。該預算案將該計畫擴大至 Binghamton/Broome 郡，並包括 725,000 美元的資助金。

州長的經濟流動性工作計畫正在透過許多旨在擴大機會及建設更為強大、健康和公平的紐約州的其他投資和計畫加以落實，其中包括：

提高刑事責任年齡

認識到提高刑事責任年齡的重要性，該預算案將會在地方政府亟需資金來確保為落實政策作好充分準備時撥款，並在有望於本次立法會期間頒佈提高年齡立法時提供其他撥款。

為醫院系統投入 10 億美元資金

作為紐約州持續轉型我們的醫療系統的一部份，該預算案提供 10 億美元的新資本投資來改善基礎設施，並提供更多的工具來加強醫療服務提供商，從而推進醫療系統轉型目標的實現。這筆投資中包括 7 億美元資本用於加強布碌侖中部和東部的醫療服務提供系統，3 億美元用於在 Oneida 郡建立綜合醫療服務提供系統，以減少非必要的住院床位及擴大主要醫療服務。

增大對環保基金的投入

頒佈的預算案將環保基金(Environmental Protection Fund)提高至 1.77 億美元，這自州長 Cuomo 上任以來已增長了 32%。增加的 1500 萬美元將會增至十四個類別，包括土地保護、土地管理及入侵物種控制和預防。增資中包括新分撥給州公園辦公室友好團體的能力撥款。

推動棕地改革和州超級基金

該預算案將棕地清理計畫(Brownfields Cleanup Program)延長十年，並包括重要改革來保護納稅人利益及推動棕地再開發，尤其是上州地區。另外，該預算案中包括新撥款 1 億美元並將州超級基金(State Superfund)清理計畫延長 10 年。該計畫在識別、調查和清理全州有害廢地中一直發揮著重大作用。

改善漏油預防措施

為應對途經紐約州運輸的愈來愈大的原油量，該預算案提供資金來僱用更多人員專門從事漏油規劃、訓練和應對，這與州長 Cuomo 的第 125 號行政令保持一致。該行政令概述了本州正采取的旨在改善漏油應對和預防的措施。另外，該預算案提供必要的資金來抵償規劃和預防成本，及透過提高途經紐約州運輸原油的費用來確保漏油基金(Oil Spill Fund)的償付能力。

延長設計-建造授權

該預算案會將設計-建造(Design Build)建設授權再延長兩年。透過本次重大的再授權，本州能夠繼續加快專案交付進度，降低專案成本，為紐約州民眾創造就業，並吸引私營部門全力參與公共基礎設施專案的開發。

加強全州的道路和橋樑

該預算案中包括為本州道路和橋樑網路的重大維修和維護工作撥款 10 億美元，最終提高全州道路基礎設施的穩固性和恢復能力。

為極端冬季天氣恢復授予地方資本援助金

該預算案中包括增撥 5000 萬美元資金，幫助市政當局修繕和恢復遭極端冬季天氣損害的地方道路與橋樑。

增加上州交通補助金

上州交通系統將會於今年額外獲得 2500 萬美元，其中包括 1000 萬美元的經營資金和 1500 萬美元的新資本支出。該筆資金將會幫助抵償不斷攀升的經營成本，並舒緩費用上升和服務削減的壓力。

支援德拉姆堡

德拉姆堡(Fort Drum)是紐約州的瑰寶之一，亦是該地區的支柱機構。50,000 多名州北部居民依賴該基地來維持經濟穩定。為確保德拉姆堡繼續成為紐約州不可分割的一部份及與第 10 山地師相稱的家園，該預算案中包括撥付 150 萬美元用於購買訓練用地，及 2500 萬美元用於改善 26 號路沿線。

啟動又一輪 1.1 億美元的 NYSUNY2020 和 NYCUNY2020

SUNY2020 和 CUNY2020 挑戰助學金計畫旨在加強本州公立學院與大學的學術課程，同時推動具體校園及附近社區的經濟發展。該計畫可在 SUNY 和 CUNY 校園之中及週邊地區刺激資本開發。該預算案中包括撥款 1.1 億美元來持續該等計畫。

繼續對 START-UP NY 投入 5000 萬美元

該預算案中亦包括為提升行銷工作投入 5000 萬美元，以彰顯透過諸如 START-UP NY 等創新計畫在紐約州中投資和營商的益處。START-UP NY 旨在鼓勵企業利用本州大學校園原有的研發能力、學術課程和就業訓練計畫，從而利用紐約州高等教育院校的能力。雖然 START-UP NY 仍處於早期階段，但該計畫已爭取到 93 家不同公司對投資超過 1.73 億美元及創造或保留超過 2,805 份新工作的承諾。

繼續推進區域經濟發展理事會

為繼續推進區域經濟發展理事會(Regional Economic Development Councils, REDC)，該預算案中包括撥款 1.5 億美元來資助地區優先專案，並為第五輪的 REDC 激勵提供 7000 萬美元的州稅收優惠。自 2011 年以來，REDC 已透過競爭流程撥付了超過 29 億美元州資金，以基於地區優先事務來刺激就業創造。該項新戰略業已於紐約州新創造或保留了 150,000 份工作。

聯合各地區內的社區學院

本州將會建立區域規劃理事會，確保紐約市以外的社區學院與本州各地區內的其他學院合作，並確保各學院及來自其他州機關、地方政府及地區企業和行業的利益相關人共同協作。該等理事會將依地區設定課程開發、招生和轉學目標。這將減小各學院於地區內對學生的競爭，更好地針對地區經濟發展目標和活動來調整教育和訓練計畫服務，並提高學生成績。

透過繼續對 I LOVE NY 推廣活動作出史無前例的投資來吸引全球對紐約州上州的關注

紐約州會繼續吸引世界各地的遊客。作為經濟引擎，旅遊業直接支援了近 900,000 份工作，並為紐約州帶來了 592 億美元的直接消費收益。在州長 Cuomo 的領導下，本州進一步加大了對旅遊業的支援力度，所採取的措施包括啟動 4500 萬美元的旅遊推廣活動。這種史無前例的投資力度將會持續，承諾投資 2500 多萬美元來對現有的 I LOVE NY 行銷推廣活動加以補充。這筆資金將會藉助各項計畫來推動上州及其他地區的旅遊經濟，包括主辦又一輪州長挑戰賽(Governor's Challenges)，以及 Adirondacks 中的冬季和夏季活動、Finger Lakes 中的釣魚巡迴賽，及兩項葡萄酒盃賽 – 一項位於 Finger Lakes，一項位於長島。

將紐約州風險資本基金翻一番

該預算案支援將紐約州創新風險資本基金(New York State Innovation Venture Capital Fund)從 5000 萬美元擴充至 1 億美元，以對那些利用本州工業和產業集群力量的高增長科技公司進行產權投資，從而支援紐約州中的科技商業化。

投資 1500 萬美元開設全國首所應急準備學院

本州將在 SUNY 內新開設一所由州讚助的應急準備、國土安全與網路安全學院(College of Emergency Preparedness, Homeland Security and Cybersecurity)。該校將從學術與專業方面頒發執法、安全、公共與國際事務、反恐、應急管理、網路安全和取證專業的高級學位。該校將成為全國首所國土安全學院，將於明年在奧爾巴尼大學(University at Albany)開課，並於 Oriskany 設立衛星校區。

增加雨天儲備金

該預算案亦授權增加本州的雨天儲備金(Rainy Day Reserves)，從而提升本州預留資源來應對不可預知之預算緊急事件與需求的能力。本年度，本州正將最大容許金額存入雨天儲備金，預計超過 3 億美元。

州長將會繼續努力推動於餘下的會期中通過其全部的機會工作計畫。

###

欲知詳情，請造訪 www.governor.ny.gov

紐約州 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418